

联合国
大 会
第五十届会议
正式记录

第六委会议日行约
第2次举纽
1995年9月25
星期一下午3时

第2次会议简要记录

主席： 莱曼先生（丹麦）

目 录

主席的发言

选举副主席和报告员

吊唁罗伯托·阿戈法官和苏珊·巴斯蒂教授

安排工作

本记录可以更正。
请更正在一份印制的记录上，由代表署名一并署名。
在印发日期后一个星期内递交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-794室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分册汇编成单册。
91-81338 (c)

Distr. GENERAL
A/C.6/50/SR.2
6 October 1995
CHINESE
ORIGINAL: SPANISH

下午3时20分开会。

主席的发言

1. 主席表示铭谢各国代表团选举他担任第六委员会主席，并向他们保证他会尽全力满意地履行他的职责。自从他开始担任丹麦出席第六委员会的代表以来，他注意到委员会的工作气氛特殊，对联合国的法律工作忠心耿耿，不同的政治和社会制度的国家间都有合作精神。委员会所分配到的事项无论如何麻烦、具有政治敏感性，辩论总是在彬彬有礼的情况下进行，把注意力集中在问题的法律方面，寻求建设性结果。

2. 冷战结束有利于创造必要的条件，改善联合国会员国间的法律合作，而联合国国际法十年也是向前努力进一步发展国际法律秩序的绝佳机会。有一个光彩的例子是委员会拟订和核准《联合国人员和有关人员安全公约》，在这段时间内政治意志和法律专门知识融合达到如此的建设性程度，以致工作在短短一年以内就完成。

3. 当前委员会又在审议国际刑事法院规约条款草案。再一次，由于拥有充分的政治意志，委员会能够提供必要的法律专门知识，使这个项目成功结束。

选举副主席和报告员

4. 主席说，根据就选举主席团其他成员所进行的协商，提名阿卜杜卢阿哈卜·贝卢基先生(摩洛哥)和吉列尔莫·卡马乔先生(厄瓜多尔)担任两个副主席席位，提名瓦利德·奥贝达特先生(约旦)担任报告员席位。

5. 他说如果无人反对，他就认为委员会愿意选举贝卢基先生(摩洛哥)和卡马乔先生(厄瓜多尔)担任两个副主席席位和奥贝达特先生(约旦)担任报告员席位。

6. 就这样决定。

7. 兰普泰先生(加纳)祝贺主席和主席团其他成员当选。

8. 贝卢基先生(摩洛哥)祝贺主席和来自厄瓜多尔与约旦的同仁当选。他并感谢非洲国家集团提名他为委员会副主席席位候选人。

吊唁罗伯托·阿戈法官和苏珊·巴斯蒂教授

9. 主席说，非常不幸，自从大会上届会议以后，有两名国际法的杰出人物去世：罗伯托·阿戈法官曾经是国际法委员会的成员和国际法院的法官，苏珊·巴斯蒂教授有很多年曾经担任联合国行政法庭庭长。

10. 主席请委员会成员静默1分钟。

11. 波利蒂先生(意大利)说，他想祝贺主席和主席团其他成员当选。此外，他又代表本国代表团和整个意大利的国际法学界，想要表示铭谢对罗伯托·阿戈法官的吊唁。

安排工作(A/C.6/50/L.1)

12. 主席提请注意秘书处关于安排工作的说明(A/C.6/50/L.1)。说明第二节内列出与分配给第六委员会的项目有关的文件，标明每份文件的标题、文号和预测分发日期。第三节第4、5和6段内载有第六委员会分配的项目审议时间表。

13. 他说，如果无人反对，他就认为委员会想要核准拟议的时间表，但有一项理解：时间表要根据工作进展情况，以灵活的方式实施。

14. 就这样决定。

15. 主席促请注意秘书处说明第四节，设立工作组。关于议程项目140(联合国国际法十年)，大会第49/50号决议内请联合国国际法十年工作组按照其职权范围和工作方法，在第五十届会议上继续工作。关于选举该工作组主席，现在仍然在协商之中。

16. 关于议程项目145(联合国宪章和加强联合国作用特别委员会的报告)，特别委员会1995年会议请大会第五十届会议考虑在第六委员会的框架内设立一个不限成员名额的工作组，以便根据秘书长按照大会第49/58号决议第3段编写的报告，审议《联合国宪章》内关于援助因实施《宪章》第七章规定的制裁而受影响的第三国的条款的执行问题。

17. 他说,如果无人反对,他就认为委员会赞成特别委员会的建议。

18. 就这样决定。

19. 主席说,根据他的理解,大家同意选举玛丽亚·德尔卢汉·弗洛雷斯夫人(乌拉圭)为该工作组主席。他说,如果无人反对,他就认为委员会赞同弗洛雷斯夫人当选《宪章》中关于援助因实施《宪章》第七章规定的制裁而受影响的第三国的条款执行问题不限成员名额工作组主席。

20. 工作组将与第六委员会并行开会,利用委员会没有使用的时间开会,而不是同时召开会议。工作组开会时间表将由其主席同第六委员会协商确定。

下午3时50分散会。